No. 35024

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| April 11, 2013 |  | Le 11 avril 2013 |
|  |  |  |
| Coram: Fish, Rothstein and Moldaver JJ. |  | Coram : Les juges Fish, Rothstein et Moldaver |
|  |  |  |
| BETWEEN:Attorney General of CanadaApplicant- and -Christopher John WhalingRespondentAND BETWEEN:Attorney General of CanadaApplicant- and -Judith Lynn SlobbeRespondentAND BETWEEN:Attorney General of CanadaApplicant- and -Cesar MaidanaRespondent |  | ENTRE :Procureur général du CanadaDemandeur- et -Christopher John WhalingIntiméET ENTRE :Procureur général du CanadaDemandeur- et -Judith Lynn SlobbeIntiméeET ENTRE :Procureur général du CanadaDemandeur- et -Cesar MaidanaIntimé |
|  |  |  |
| JUDGMENTThe motion to expedite the application for leave to appeal is granted. The motion to expedite the hearing of the appeal is granted. The motion for a stay of lower court judgments is dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Numbers CA040061, CA040063 and CA040059, 2012 BCCA 435, dated November 2, 2012, is granted without costs. |  | JUGEMENTLa requête visant à accélérer la procédure de la demande d’autorisation d’appel est accueillie. La requête visant à accélérer l’audition de l’appel est accueillie. La requête visant la demande d'arrêt des jugements des juridictions inférieures est rejetée. La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de la Colombie- Britannique (Vancouver), numéros CA040061, CA040063 et CA040059, 2012 BCCA 435, daté du 2 novembre 2012, est accueillie sans dépens.  |

J.S.C.C.

J.C.S.C.